

Poland-Warsaw: Switchgear
OJ S 239/2023 12/12/2023
Contract notice – utilities
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: PGE Energia Odnawialna S.A.

Postal address: ul. Ogrodowa 59a

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 00-876

Country: Poland

Contact person: Monika Kostrzewa

E-mail: monika.kostrzewa@gkpge.pl

Telephone: +48 224331363

Fax: +48 226242555

Internet address(es):

Main address: <https://pgeeo.pl>

I.2. Information about joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://swpp2.gkpge.pl>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://swpp2.gkpge.pl>

I.6. Main activity

Electricity

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Zakup przekładni głównych do turbin wiatrowych (w 3 częściach)

Reference number: POST/EOD/EOD/BM/00369/2023

II.1.2. Main CPV code

31214000 Switchgear

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem zamówienia jest dostawa trzech przekładni oraz towarzyszących komponentów wraz z niezbędnym asortymentem potrzebnym do montażu urządzeń do turbin zainstalowanych na farmach wiatrowych.
2. Zamówienie zostało podzielone na 3 części w rozbiciu na rodzaje zainstalowanych typów turbin wiatrowych i potrzebę dostawy kompatybilnych przekładni do tych turbin.
3. Zamawiający przewiduje zawarcie umowy z jednym Wykonawcą dla każdej części postępowania, ale dopuszcza możliwość zawarcia kilku umów z tym samym Wykonawcą dla kilku części.
4. Oferowany towar może być artykułem producenta lub artykułem równoważnym pod warunkiem, że posiadać on będzie takie same właściwości funkcjonalne, jak wskazany artykuł wzorcowy i będzie kompatybilny w zastosowaniu do wymaganego typu turbiny oraz będzie posiadał wymagane parametry równoważności wskazane w kryteriach oceny równoważności.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 3

II.2. Description

II.2.1. Title

Dostawa przekładni do turbiny wiatrowej VESTAS V90 2.0MW Mk.3

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

31214000 Switchgear

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL713 Piotrkowski

Main site or place of performance: Magazyn centralny PGE Energia Odnawialna S.A. zlokalizowany w miejscowości Piaski, gmina Kleszczów, województwo łódzkie.

II.2.4. Description of the procurement

Dostawa przekładni głównej kompatybilnej z turbiną wiatrową: VESTAS V90 2.0MW Mk.3 wraz z dodatkowym elementem wyposażenia. Przekładnia główna musi być gotowa do montażu i wyposażona we wszystkie kompatybilne z przekładnią główną czujniki temperatury, czujniki ciśnienia, wskaźnik poziomu oleju elektroniczny, wskaźnik poziomu oleju wizualny, grzałki, mechaniczną pompę oleju. Dostarczone Przekładnie powinny być napełnione olejem syntetycznym rekomendowanym przez producenta dostarczanych przekładni w ilości wskazanej w DTR przekładni. Zamawiający dopuszcza możliwość dostawy oleju w 20l (+/- 5l) pojemnikach osobno poza przekładnią. Dostarczane przez Wykonawców Produkty muszą być artykułami producenta lub artykułami równoważnymi pod warunkiem, że posiadać będą identyczne właściwości funkcjonalne, jak wskazany artykuł wzorcowy i będzie kompatybilny w zastosowaniu wymaganego typu turbiny. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik nr 1a do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 30

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Dostawa przekładni do turbiny wiatrowej VESTAS V100 2.0MW Mk. 7.4
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

31214000 Switchgear

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL713 Piotrkowski

Main site or place of performance: Magazyn centralny PGE Energia Odnawialna S.A.
zlokalizowany w miejscowości Piaski, gmina Kleszczów, województwo łódzkie.

II.2.4. Description of the procurement

Dostawa przekładni głównej kompatybilnej z turbiną wiatrową: VESTAS V100 2.0MW Mk. 7.4. Przekładnia główna musi być gotowa do montażu i wyposażona we wszystkie kompatybilne z nią czujniki temperatury, czujniki ciśnienia, wskaźnik poziomu oleju elektroniczny, wskaźnik poziomu oleju wizualny, grzałki, mechaniczną pompę oleju . Dostarczona Przekładnia powinna być napełniona olejem syntetycznym rekomendowanym przez producenta dostarczanej przekładni w ilości wskazanej w DTR przekładni. Zamawiający dopuszcza możliwość dostawy oleju w 20l (+/- 5l) pojemnikach osobno poza przekładnią. Dostarczany przez Wykonawców Produkt musi być artykułem producenta lub artykułem równoważnym pod warunkiem, że posiadać będzie identyczne właściwości funkcjonalne, jak wskazany artykuł wzorcowy i będzie kompatybilny w zastosowaniu wymaganego typu turbiny. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik nr 1b do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 30

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Dostawa przekładni do turbiny wiatrowej Siemens SWT2,3 93m
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

31214000 Switchgear

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL713 Piotrkowski

Main site or place of performance: Magazyn centralny PGE Energia Odnawialna S.A.
zlokalizowany w miejscowości Piaski, gmina Kleszczów, województwo łódzkie.

II.2.4. Description of the procurement

Dostawa przekładni głównej kompatybilnej z turbiną wiatrową: Siemens SWT2,3 93m.
Przekładnia główna musi być gotowa do montażu i wyposażona we wszystkie kompatybilne z nią czujniki temperatury, czujniki ciśnienia, wskaźnik poziomu olej elektroniczny, wskaźnik poziomu oleju wizualny, grzałki, mechaniczną pompę oleju. Dostarczona Przekładnia powinna być napełniona olejem syntetycznym rekomendowanym przez producenta dostarczanej przekładni w ilości wskazanej w DTR przekładni. Zamawiający dopuszcza możliwość dostawy w 20l (+/- 5l) pojemnikach osobno poza przekładnią. Dostarczany przez Wykonawców Produkt musi być artykułem producenta lub artykułem równoważnym pod warunkiem, że posiadać będzie identyczne właściwości funkcjonalne, jak wskazany artykuł wzorcowy i będzie kompatybilny w zastosowaniu wymaganego typu turbiny. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik nr 1c do SWZ.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 30
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy:

1) nie podlegają wykluczeniu na podstawie przesłanek art. 108 ust. 1 pkt 1–6 ustawy Pzp oraz art. 109 ust. 1 pkt 1, 4, 7–10 ustawy Pzp, a także Wykonawcy w stosunku do których nie zachodzi którakolwiek z okoliczności, o których mowa w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13.04.22 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego i o których mowa w art. 5 k rozporządzenia (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dot. środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022).

Wykonawca nie podlega wykluczeniu na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 1, art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 108 ust. 1 pkt 5 lub art. 109 ust. 1 pkt 4 oraz art. 109 ust. 1 pkt 7–10, jeżeli udowodni Zamawiającemu, że spełnił łącznie przesłanki, o których mowa w art. 110 ust. 2 ustawy Pzp;

2) spełniają warunki udziału w postępowaniu.

2. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w Postępowaniu, określone w art. 112 ust. 2 pkt 1–2 ustawy Pzp, dotyczące:

1) zdolności do występowania w obrocie gospodarczym.

Zamawiający nie stawia szczególnych wymagań w zakresie spełnienia tego warunku.

2) uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów.

Zamawiający nie stawia szczególnych wymagań w zakresie spełnienia tego warunku.

3. Zgodnie z art. 139 ust. 2 Zamawiający będzie wymagał tylko od Wykonawcy, którego oferta została najwyższej oceniona, złożenia oświadczenia o niepodleganiu wykluczeniu oraz spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, w zakresie wskazanym przez Zamawiającego na formularzu jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (JEDZ).

3.1. Wykonawca, który powołuje się na zasoby podmiotów udostępniających zasoby, w celu wykazania braku istnienia wobec nich podstaw wykluczenia oraz spełniania, w zakresie, w jakim powołuje się na ich zasoby, warunków udziału w Postępowaniu, przedstawia oświadczenie JEDZ podmiotu udostępniającego zasoby w formie elektronicznej podpisane przez podmiot udostępniający zasoby na wezwanie Zamawiającego.

3.2. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców, JEDZ składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie na wezwanie Zamawiającego. Dokumenty te potwierdzają spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia w zakresie, w którym każdy z Wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w Postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia.

3.3. Zamawiający rekomenduje, aby JEDZ przygotowywany był w narzędziu dostępnym na stronie internetowej: <http://espd.uzp.gov.pl> – (dalej: narzędzie ESPD). W celu wypełnienia JEDZ należy zapisać na dysku wzór dostępny w Systemie Zakupowym GK PGE (wzór JEDZ

stanowi Załącznik nr 3 do SWZ, plik .xml), a następnie, po wybraniu opcji „Jestem Wykonawcą” zaimportować wzór i wypełnić zgodnie z instrukcjami w narzędziu ESPD. Po sporządzeniu JEDZ należy zapisać w formacie.pdf i podpisać kwalifikowanym Podpisem elektronicznym przez osoby uprawnione do reprezentowania podmiotu, którego JEDZ dotyczy.

4. Zamawiający przed wyborem najkorzystniejszej oferty wezwie Wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż 10 dni, aktualnych na dzień złożenia podmiotowych środków dowodowych, wyszczególnionych w pkt 15.2–15.4 SWZ.

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

1. Spośród ofert niepodlegających odrzuceniu, Zamawiający wybierze najkorzystniejszą ofertę kierując się kryterium: „Cena brutto” – waga 100 % to jest 100 pkt.
2. Szczegółowe informacje dotyczące opisu kryteriów oceny ofert i sposobu oceny ofert z zostały zawarte w pkt 22 SWZ.

III.1.6. Deposits and guarantees required

1. Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium w żadnej z części.
2. Zamawiający nie wymaga, aby Wykonawca którego oferta zostanie wybrana wniósł zabezpieczenie należytego wykonania umowy w żadnej części.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Szczegółowe warunki finansowe i uzgodnienia płatnicze określone zostały w Projektowanych postanowieniach Umowy stanowiących Załącznik nr 2 do SWZ dla każdej części.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

1. Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia.
2. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia:
 - 2.1. ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.
 - 2.2. ponoszą solidarną odpowiedzialność za wykonanie umowy i wniesienie zabezpieczenia należytego wykonania umowy.
3. Jeżeli zostanie wybrana oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, Zamawiający może żądać przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego kopii umowy regulującej współpracę tych Wykonawców.
4. Szczegółowe informacje dotyczące Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie zostały zawarte w pkt 12 SWZ.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Warunki realizacji umowy zostały określone w projektowanych postanowieniach umowy stanowiących Załącznik nr 2 do SWZ dot. wszystkich części.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 08/01/2024 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 06/04/2024

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 08/01/2024 Local time: 12:30

Place:

1. Zamawiający przed otwarciem ofert, udostępni na str. internetowej prowadzonego postępowania inf. o kwocie, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.

2. Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu systemu zakupowego GK PGE. W przyp. awarii systemu, która powoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.

Information about authorised persons and opening procedure: Zamawiający, niezwłocznie po otwarciu ofert, udostępni na stronie internetowej prowadzonego postępowania informacje o:

1) nazwach albo imionach i nazwiskach oraz siedzibach lub miejscach prowadzonej działalności gospodarczej albo miejscach zamieszkania wykonawców, których oferty zostały otwarte; 2) cenach lub kosztach zawartych w ofertach.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

1. Specyfikacja warunków zamówienia (SWZ) wraz z załącznikami dostępna jest na stronie (<https://www.swpp2.gkpge.pl>)

2. Składanie ofert odbywa się za pomocą systemu zakupowego GK PGE. Ofertę i inne oświadczenia sporządza się pod rygorem nieważności w postaci elektronicznej i opatruje się kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

3. Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę, która będzie złożona na dobrowolną ilość części. Jeżeli Wykonawca złoży więcej niż jedną ofertę, tj. samodzielnie i wspólnie z innymi Wykonawcami, wszystkie złożone przez niego oferty zostaną odrzucone.
4. Wykonawca wypełnia w systemie zakupowym GK PGE wymagane przez Zamawiającego informacje oraz załącza dokumenty i oświadczenia wymagane zgodnie z SWZ, a następnie podpisuje ofertę kwalifikowanym podpisem elektronicznym.
5. Każdy z wymaganych dokumentów i oświadczeń załączonych do oferty musi zostać podpisane przez upoważnioną osobę/y kwalifikowanym podpisem elektronicznym.
6. Ofertę należy sporządzić w języku polskim. Podmiotowe i przedmiotowe środki dowodowe oraz inne dokumenty lub oświadczenia, sporządzone w języku obcym przekazuje się wraz z tłumaczeniem na jęz. polski z wyjątkiem kart katalogowych które można złożyć również w języku angielski.
7. Komunikacja odbywa się za pośrednictwem systemu zakupowego GK PGE.
8. Termin realizacji zamówienia określony w sekcji II.2.7 rozpoczyna bieg od momentu zawarcia umowy i będzie uzależniony od faktycznej długości czasu prowadzonego postępowania.
9. Zamawiający nie zastrzega obowiązku osobistego wykonania przez Wykonawcę zamówienia.
10. Zgodnie z art. 139 ust. 2 Zamawiający będzie wymagał tylko od Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, złożenia oświadczenia o niepodleganiu wykluczeniu oraz spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, w zakresie wskazanym przez Zamawiającego na formularzu jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia (JEDZ).
- 10.1. Wykonawca, który powołuje się na zasoby podmiotów udostępniających zasoby, w celu wykazania braku istnienia wobec nich podstaw wykluczenia oraz spełniania, w zakresie, w jakim powołuje się na ich zasoby, warunków udziału w postępowaniu, przedstawia oświadczenie JEDZ podmiotu udostępniającego zasoby w formie elektronicznej podpisane przez podmiot udostępniający zasoby na wezwanie Zamawiającego.
- 10.2. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców, JEDZ składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie na wezwanie Zamawiającego. Dokumenty te potwierdzają spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia w zakresie, w którym każdy z Wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu oraz brak podstaw wykluczenia.
11. Dla wartości wskazanych przez Wykonawcę w walucie innej niż złoty polski (PLN), Organizator postępowania przyjmie przelicznik według średniego kursu Narodowego Banku Polskiego (NBP) z dnia publikacji ogłoszenia o Zamówieniu w Dz. Urz. Unii Europejskiej, w przypadku braku średniego kursu NBP w dniu ukazania się ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, wskazana kwota zostanie przeliczona na PLN według średniego kursu NBP obowiązującego w najbliższym dniu po dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu).
12. Zakazuje się polegania na zasobach innych podmiotów, w stosunku do których zastosowanie mają art. 5k ust. 1 lit. a) – c) Rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 dot. środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022), w przypadku gdy przypada na nich ponad 10% wartości zamówienia.
13. Wykonawca może powierzyć wykonanie części Zamów. Podwykonawcy z wyłączeniem udziału podwykonawców w realizacji Zamówienia, w stosunku do których zastosowanie ma art. 5k ust. 1 lit. a)–c) Rozporz. Rady (UE) nr 833/2014 dot. środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 111 z 8.4.2022), w przypadku, gdy przypada na nich ponad 10% wartości zamówienia.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Urzędu Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wykonawcy lub innemu podmiotowi, który ma lub miał interes w uzyskaniu danego

Zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez

Zamawiającego Ustawy PZP przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale IX Ustawy PZP (art. 513-578 Ustawy PZP).

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

07/12/2023